

Bron: LFAC
 2019-05-11
 Robert Jan van Wijck

FRENCH RADIO CALLS

ARRIVAL

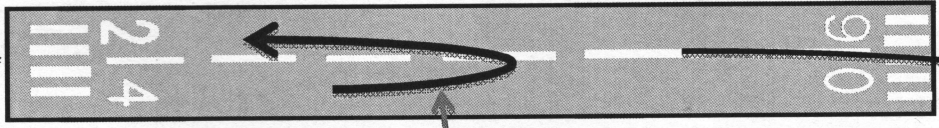
1 Calais ; Golf Bravo Kilo, ETA
 five minutes
 Calais ; Golf Bravo Kilo, estimé
 5 minutes

2 Calais ; Golf Bravo Kilo,
 downwind for runway 24
 Calais ; Golf Bravo Kilo, vent arrière
 pour piste deux, quatre

3 Calais ; Golf Bravo Kilo,
 base for runway 24
 Calais ; Golf Bravo Kilo,
 étape de base pour piste
 deux, quatre

NUMBERS	
0	zéro
1	unité
2	deux
3	trois
4	quatre
5	cinq
6	six
7	sept
8	huit
9	neuf
100	cent
200	deux cent
1000	mille
2000	deux mille
2200	deux mille deux cents
.	décimale

EXEMPLE: fréquence Unité, Deux, Huit D Deux Cinq (Fréquence 128-925)



4 Calais ; Golf Bravo Kilo, final for
 runway 24
 Calais ; Golf Bravo Kilo, finale pour
 la piste deux, quatre

5 Calais ; Golf Bravo Kilo,
 backtracking runway
 Calais ; Golf Bravo Kilo, je remonte

6 Calais ; Golf Bravo Kilo, runway
 vacated
 Calais ; Golf Bravo Kilo, piste
 dégagée

FRENCH RADIO CALLS

DEPARTURE

FRENCH	ENGLISH
verticale	overhead
vent arrière	downwind
étape de base	base
(courte) finale	(short) final
piste dégagée	runway vacated
sortie de circuit	leaving the circuit
point d'arrêt	holding point
virage à gauche	left turn
virage à droite	right turn
atterrissage	landing
complet	full-stop landing
pieds	feets
piste (en service)	runway (in use)
prêt au décollage	ready for departure
remise des gaz	going round
touche-décollé	T&G
vent traversier	crosswind
vol VFR	VFR flight
(vers le) nord	(to the) north
(vers le) sud	(to the) south
(vers le) est	(to the) east
(vers le) ouest	(to the) west

5 Calais ; Golf Bravo Kilo, living
the zone

Calais ; Golf Bravo Kilo, sortie de
zone

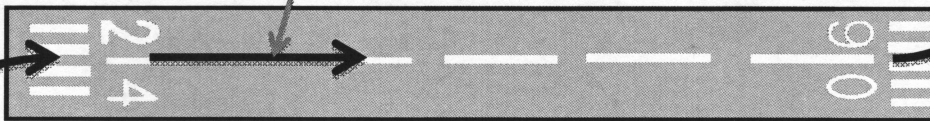


3 Calais ; Golf Bravo Kilo,
lining-up runway 24

Calais ; Golf Bravo Kilo,
aligné piste deux, quatre

4 Calais ; Golf Bravo Kilo, taking-
off 24

Calais ; Golf Bravo Kilo, décollage
piste deux, quatre



2 Calais ; Golf Bravo Kilo,
entering active runway

Calais ; Golf Bravo Kilo, je pénètre

1 Calais ; Golf Bravo Kilo,
taxiing holding point for
runway 24

Calais ; Golf Bravo Kilo, roulons
point d'arrêt pour piste deux,
quatre